

Prüfbericht-Nr.: Test report no.:	16086954 006		Auftrags-Nr.: Order no.:	170323986	Seite 1 von 16 Page 1 of 16
Kunden-Referenz-Nr.: Client reference no.:	1572093		Auftragsdatum: 2 Order date:	2023-04-06	
Auftraggeber: Client:	NO.4, JICHENG II	NDUSTRY F	d. / ROOM 803-804 E PARK, NO.25 SANLI N, SHUNDE DISTRI	E EAST ROAD, SH	UNJIANG
Prüfgegenstand: Test item:			Benutzer von Skatebo skateboards and rol		hen / Helmets for
Bezeichnung / Typ-Nr.: Identification / Type no.:	HB6-5				
Auftrags-Inhalt: Order content:	EU type-examinati	ion test + G	S certification service	е	
Prüfgrundlage: Test specification:		rer und für E cyclists and	Benutzer von Skatebo I for users of skatebo		
Wareneingangsdatum: Date of sample receipt:	2023-04-06			ruasu HB6-S	1
Prüfmuster-Nr.: Test sample no:	A003437661-013 - A003437661-024	-	7		
Prüfzeitraum: Testing period:	2023-04-07 - 2023	3-04-07			
Ort der Prüfung: Place of testing:	TÜV Rheinland (Guangdong) Ltd.				
Prüflaboratorium: Testing laboratory:	TÜV Rheinland (Guangdong) Ltd.				
Prüfergebnis*: Test result*:	Pass				
geprüft von: tested by:	Dylan Par 2023.06.1		genehmigt von: authorized by:		Nada Chen 2023.06.15
Datum:	2023.06.1 14:19:22 +08'00'		Ausstellungsdatur	m: Nada che-	17:55:25 +08'00'
Stellung / Position: P	roject Expert		Stellung / Position:	Expert	
Sonstiges / HB6-5 Other:	sizes (cm): 4	48-52CM, 52		EPS: black	
	ested according to E	European ha	armonized standards	S.	
Attachmen	t 1: PAH test report i	No. 1703262	229c 001.		
Zustand des Prüfgegens Condition of the test item a		rung:	Prüfmuster vollstän Test item complete		gt
* Legende: P(ass) = entspricht of	.g. Prüfgrundlage(n) F(a	ail) = ontenricht ni	icht o.g. Prüfgrundlage(n)	N/A = nicht anwendbar	N/T = nicht getestet

auszugsweise vervielfältigt werden. Dieser Bericht berechtigt nicht zur Verwendung eines Prüfzeichens.



Prüfbericht-Nr.: 16086954 006

Test report no.:

Seite 2 von 16 Page 2 of 16

Anmerkungen Remarks

Alle eingesetzten Prüfmittel waren zum angegebenen Prüfzeitraum gemäß eines festgelegten Kalibrierungsprogramms unseres Prüfhauses kalibriert. Sie entsprechen den in den Prüfprogrammen hinterlegten Anforderungen. Die Rückverfolgbarkeit der eingesetzten Prüfmittel ist durch die Einhaltung der Regelungen unseres Managementsystems gegeben.

Detaillierte Informationen bezüglich Prüfkonditionen, Prüfequipment und Messunsicherheiten sind im Prüflabor vorhanden und können auf Wunsch bereitgestellt werden.

The equipment used during the specified testing period was calibrated according to our test laboratory calibration program. The equipment fulfils the requirements included in the relevant standards. The traceability of the test equipment used is ensured by compliance with the regulations of our management system. Detailed information regarding test conditions, equipment and measurement uncertainty is available in the test laboratory and could be provided on request.

Wie vertraglich vereinbart, wurde dieses Dokument nur digital unterzeichnet. Der TÜV Rheinland hat nicht überprüft, welche rechtlichen oder sonstigen diesbezüglichen Anforderungen für dieses Dokument gelten. Diese Überprüfung liegt in der Verantwortung des Benutzers dieses Dokuments. Auf Verlangen des Kunden kann der TÜV Rheinland die Gültigkeit der digitalen Signatur durch ein gesondertes Dokument bestätigen. Diese Anfrage ist an unseren Vertrieb zu richten. Eine Umweltgebühr für einen solchen zusätzlichen Service wird erhoben.

As contractually agreed, this document has been signed digitally only. TUV Rheinland has not verified and unable to verify which legal or other pertaining requirements are applicable for this document. Such verification is within the responsibility of the user of this document. Upon request by its client, TUV Rheinland can confirm the validity of the digital signature by a separate document. Such request shall be addressed to our Sales department. An environmental fee for such additional service will be charged.

Prüfklausel mit der Note * wurden an qualifizierte Unterauftragnehmer vergeben und sind unter der jeweiligen Prüfklausel des Berichts beschrieben. Abweichungen von Prüfspezifikation(en) oder Kundenanforderungen sind in der jeweiligen Prüfklausel im Bericht aufgeführt.

Test clauses with remark of * are subcontracted to qualified subcontractors and descripted under the respective test clause in the report. Deviations of testing specification(s) or customer requirements are listed in specific test clause in the report.

Die Entscheidungsregel für Konformitätserklärungen basierend auf numerischen Messergebnisen in diesem Prüfbericht basiert auf der "Null-Grenzwert-Regel" und der "Einfachen Akzeptanz" gemäß ILAC G8:2019 und IEC Guide 115:2021, es sei denn, in der auf Seite 1 dieses Berichts genannten angewandten Norm ist etwas anderes festgelegt oder vom Kunden gewünscht. Dies bedeutet, dass die Messunsicherheit nicht berücksichtigt wird und daher auch nicht im Prüfbericht angegeben wird. Zu weiteren Informationen bezueglich des Risikos durch diese Entscheidungsregel siehe ILAC G8:2019.

The decision rule for statements of conformity, based on numerical measurement results, in this test report is based on the "Zero Guard Band Rule" and "Simple Acceptance" in accordance with ILAC G8:2019 and IEC Guide 115:2021, unless otherwise specified in the applied standard mentioned on Page 1 of this report or requested by the customer. This means that measurement uncertainty is not taken in account and hence also not declared in the test report. For additional information to the resulting risk based of this decision rule please refer to ILAC G8:2019.

Vorhersehbare Verwendung wurde betrachtet. Zurzeit liegen für das/die Produkt/e weder Schutzklauselverfahren an, noch ist ein erhöhtes Unfallaufkommen bekannt.

Der vorhersehbare Gebrauch auf motorisierten Zweirädern wurde betrachtet. Der Hersteller schließt den Gebrauch auf motorisierten Zweirädern in seiner Gebrauchsinformation durch einen Warnhinweis aus.

Foreseeable use was considered. Currently neither a safeguard clause procedure has been invoked nor is an increase in accidents known for this / these product (s).

The foreseeable use on motor vehicles has been considered. The manufacturer excludes the use on motor vehicles in the information supplied by the manufacturer by a warning hint.



Prüfbericht-Nr.: 16086954 006 *Test report no.*:

Seite 3 von 16 *Page 3 of 16*

Produktbeschreibung Product description

1	Produktdetails	LIDO 5
	Product details	HB6-5
2	Maße / Gewicht Dimensions / Weight	48-52CM, 200g ± 5%; 52-56CM, 220g ± 5%;
3	Bedienelemente Operating elements	See CDF
4	Ausstattung / Zubehör Equipment / Accessories	See CDF
5	Verwendete Materialien Used materials	See CDF
6	Sonstiges Other	Test sample(s), as well sample information, description, product details and intended usage was provided by customer.
7	Prüfmusterbereitstellung Test sample obtaining	☑ Sending by customer☐ Sampling by TÜV Rheinland Group☐ others:

Stoßdämpfungspunkte / impact points







Innenansicht / interior side

Verschlusssystem / closure system







	ericht-Nr.: 16086954 006 eport no.:	Seite 4 von Page 4 of	
Absatz	Anforderungen - Prüfungen /	Messergebnisse – Bemerkungen/	Ergebnis
Clause	Requirements - Tests	Measuring results - Remarks	Result

Absatz Clause	Anforderungen - Prüfungen / Requirements - Tests	Messergebnisse – Bemerkungen/ Measuring results - Remarks	Ergebnis Result
1	Anwendungsbereich Scope		
	Diese Europäische Norm legt Anforderungen und Prüfverfa Fahrrädern, Skateboards und Rollschuhen getragen werde Die Anforderungen und die entsprechenden Prüfverfahren - Konstruktion, einschließlich Sichtfeld; - stoßdämpfende Eigenschaften; - Eigenschaften der Trageeinrichtung, einschließlich Kinnrie - Kennzeichnung und Information. This European Standard specifies requirements and test met cycles, skateboards and roller skates. Requirements and the corresponding methods of test are get construction including field of vision; - shock absorbing properties; - retention system properties, including chin strap and faste marking and information.	en. beziehen sich auf folgende Punkte: emen, und Befestigungsvorrichtunger nethods for helmets worn by users of p	n;
2	Normative Verweisungen		
	Normative references		
	siehe EN 1078:2012+A1:2012		
	see EN 1078:2012+A1:2012		
3	Begriffe		
	Terms and definitions		
	siehe EN 1078:2012+A1:2012		
	see EN 1078:2012+A1:2012		
4	Anforderungen		
	Requirements		



Test Repo	rt - Products				
	Prüfbericht-Nr.: 16086954 006 Test report no.: Seite 5 von Page 5 of				
Absatz Clause	Anforderungen - Prüfungen / Requirements - Tests	Messergebnisse – Bemerkungen/ Measuring results - Remarks	Ergebnis Result		
4.1	Werkstoffe Materials				
	Für alle Teile des Helmes, die mit der Haut in Berührung kommen, sind Werkstoffe zu verwenden, die sich durch Kontakt mit Schweiß oder kosmetischen Produkten nicht merklich verändern. Ferner dürfen keine Werkstoffe verwendet werden, von denen bekannt ist, dass sie Hautreizungen verursachen. For those parts of the helmet coming into contact with the skin, the material used should be known not to undergo appreciable alteration from contact with sweat or with substances likely to be found in toiletries. Materials shall not be used which are known to cause skin disorders.	The helmet is manufactured from traditional materials which are not known to cause skin disorders or which are unhealthy (pls. see declaration of the manufacturer).	P ⊠ F □ N/A □ N/T □		
4.2	Konstruktion Construction		1		
	Der Helm besteht in der Regel aus einer Vorrichtung, die die Mittel zur Dämpfung der Aufprallenergie enthält, und aus Vorrichtungen, die den Helm bei einem Unfall auf dem Kopf des Trägers festhalten. Der Helm sollte ausreichend fest sein und dem Gebrauch standhalten. Der Helm muss so ausgeführt und geformt sein, dass kein Teil davon (Visier, Nieten, Belüftungen, Kanten, Befestigungsvorrichtungen und dergleichen) den Benutzer bei üblichem Gebrauch verletzt.	The helmet is so designed and shaped that parts of it are not likely to injure the user in normal use and fulfils the a.m. requirements.	P ⊠ F □ N/A □ N/T □		
	ANMERKUNG: Helme sollten: - wenig Gewicht haben; - belüftet sein; - leicht aufzusetzen und abzunehmen sein; - zusammen mit Brillen getragen werden können; - das Hörvermögen des Benutzers hinsichtlich Verkehrsgeräuschen nicht wesentlich beeinträchtigen.				



PIUIDENCIII=NI IDUOD304 UUD			ite 6 von 16 Page 6 of 16
Absatz Clause	Anforderungen - Prüfungen / Requirements - Tests	Messergebnisse – Bemerkungen/ Measuring results - Remarks	Ergebnis Result
	The helmet normally consists of a means of absorbing impact energy and means of retaining the helmet on the head in an accident. The helmet should be durable and withstand handling. The helmet shall be so designed and shaped that parts of it (visor, rivets, ventilators, edges, fastening device and the like) are not likely to injure the user in normal use.		
	NOTE: Helmets should: - have low weight; - be ventilating; - be easy to put on and take off; - be usable with spectacles; - not significantly interfere with the ability of the user to hear traffic noise.		
4.3	Sichtfeld Field of vision		
	Bei der Prüfung nach EN 1078, 5.7 darf keine Sichtbehinderung in dem Sichtfeld auftreten, das mit folgenden Winkeln begrenzt ist: - in der Horizontalen: min. 105° von der vertikalen Längs-Mittelebene nach links und rechts; - nach oben: min. 25° von der Bezugsebene; - nach unten: min. 45° von der Basisebene.	There is no occultation in the field of vision.	P ⊠ F □ N/A □ N/T □
	When tested in accordance with EN 1078, 5.7 there shall be no occultation in the field of vision bounded by angles as follows: - horizontally: min. 105° from the longitudinal vertical median plane to the left and right hand sides; - upwards: min. 25° from the reference plane; - downwards: min. 45° from the basic plane.		



Prüfbericht-Nr.: 16086954 006
Test report no.:

Absatz

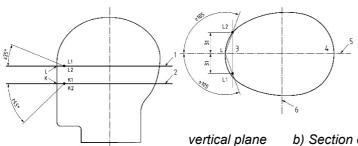
Anforderungen - Prüfungen / Messergebnisse – Bemerkungen/ Ergebnis

Clause

Anforderungen - Prüfungen / Requirements - Tests

Messergebnisse – Bemerkungen/ Measuring results - Remarks

Ergebnis Result



a) Schnitt des Prüfkopfes in vertikalerLängsebeneb) Schnitt des Prüfkopfesin der Bezugsebene

a) Section of headform in longitudinal b) Section of headform in reference plane

Legende 1 Bezugsebene, 2 Basisebene, 3 Vorderseite, 4 Hinterseite, 5 vertikale Längs-Mittelebene 6 vertikale Quer-Mittelebene

ANMERKUNG 1 Vertikale Längs-Mittelebene – entspricht EN 960:2006, 2.8, "vertikale Längsebene". ANMERKUNG 2 Vertikale Quer-Mittelebene – entspricht EN 960:2006, 2.9, "vertikalen Querebene".

Key1 reference plane, 2 basic plane, 3 front, 4 back, 5 longitudinal vertical median plane 6 central transverse vertical plane

NOTE 1 Longitudinal vertical median plane – equivalent to EN 960:2006, 2.8 "vertical longitudinal plane". NOTE 2 Central transverse vertical plane – equivalent to EN 960:2006, 2.9 "vertical transverse plane".

4.4 Stoßdämpfungsvermögen Shock absorbing capacity



	richt-Nr.: 16086954 006 port no.:		ite 8 von 16 Page 8 of 16
Absatz Clause	Anforderungen - Prüfungen / Requirements - Tests	Messergebnisse – Bemerkungen/ Measuring results - Remarks	Ergebnis Result
	Der Helm muss die Stirn, den Hinterkopf, die Seiten, die Schläfen und den Oberkopf des Benutzers schützen. Bei der Prüfung nach EN 1078, 5.3 und 5.4 darf die Maximalbeschleunigung bei jedem Aufprall höchstens 250 g mit einer Geschwindigkeit von (5,42 +0,10) m/s auf einen flachen Sockel und (4,57 +0,10) m/s auf einen Bordstein betragen. ANMERKUNG: Dies entspricht theoretisch einer Fallhöhe von 1497 mm beziehungsweise 1064 mm. The helmet shall give protection to the forehead, rear, sides, temples and crown of the head. When tested in accordance with EN 1078, 5.3 and 5.4 the peak acceleration shall not, for each impact, exceed 250 g for the velocity of (5,42 +0,10) m/s on the flat anvil, and (4,5 +0,10) m/s on the kerbstone anvil. NOTE: These are theoretically equivalent to 1497 mm and 1064 mm drop heights respectively.	No single value exceeds the limit of 250 g.	P
4.5	Haltbarkeit Durability		
	Nach der Prüfung darf der Helm keine Beschädigung aufweisen, die eine bedeutsame Verletzung des Trägers verursachen könnte (scharfe Kanten, Stellen). After being tested the helmet shall not exhibit damage that could cause significant injury to the wearer (sharp edges, points).	After the tests no damages could be found which could cause significant injury to the wearer.	P ⊠ F □ N/A □ N/T □
4.6	Trageeinrichtung Retention system		



Prüfbericht-Nr.: 16086954 006		Seite 9 von 16		
Test report no.:		Page 9 of 16		
Absatz	Anforderungen - Prüfungen /	Messergebnisse – Bemerkungen/	Ergebnis	
Clause	Requirements - Tests	Measuring results - Remarks	Result	

Clause	Requirements - Tests	Weasuring results - Nemarks	11030	uit
4.6.1	Allgomoinee			
4.0.1	Allgemeines			
	General			
	Es müssen Einrichtungen vorhanden sein, die den	All helmets are equipped with a fix	Р	\boxtimes
	Helm auf dem Kopf des Trägers halten. Alle Teile der Trageeinrichtung müssen sicher mit dem Helm	installed retention system and with an opening mechanism.		
	verbunden sein.	an opening mediamom.	F	Ш
			N/A	
			N/T	
	Means shall be provided for retaining the helmet on			
	the wearer's head. All parts of the retention system			
	shall be securely attached to the helmet.			
4.0.0	Vinceio man			
4.6.2	Kinnriemen			
	Chin strap			
	Der Kinnriemen darf keine Kinnschale enthalten.	The chin strap does not include a	Р	\boxtimes
	Kinnriemen müssen min. 15 mm breit sein. Kinnriemen können mit Vorrichtungen versehen sein,	chin cup. The width of the chin strap is min. 15 mm.		
	die den Tragekomfort für den Benutzer erhöhen.	13 111111. 13 111111.	F	Ш
	Ü		N/A	
			N/T	
	The chin strap shall not include a chin cup. Any chin			
	strap shall be not less than 15 mm wide. Chin straps may be fitted with means of enhancing comfort for the			
	wearer.			
400	B. f. diamaga da da la		<u> </u>	
4.6.3	Befestigungseinrichtungen			
	Fastening device			



	r <mark>üfbericht-Nr.: 16086954 006</mark> est report no.: Seite 1 Page				
Absatz Clause	Anforderungen - Prüfungen / Requirements - Tests	Messergebnisse – Bemerkungen/ Measuring results - Remarks	Ergebnis Result		
	Trageeinrichtungen müssen mit einer Vorrichtung versehen sein, mit der die Spannung der Trageeinrichtung eingestellt und beibehalten wird. Die Vorrichtung muss verstellbar sein, so dass das Schloss nicht auf dem Unterkieferknochen aufliegt. Any retention system shall be fitted with a device to adjust and maintain tension in the system. The device shall be capable of adjustment so that the buckle does not sit on the jawbone.	The retention system is adjustable so that it can be fitted to the user's ergonomics.	P		
4.6.4	Farbe				
4.0.4	Colour				
	Kein Teil der Trageeinrichtung darf die Farbe Grün haben. ANMERKUNG: Es wird empfohlen, den Öffnungsmechanismus rot oder orange zu kennzeichnen. No part of the retention system shall be coloured green. NOTE: It is recommended that the opening mechanism be marked with red or orange colour.	No part of the retention system it is green.	P		
4.6.5	Festigkeit Strenath				



	ericht-Nr.: 16086954 (006		e 11 vo age 11 c	
Absatz Clause	Anforderun	gen - Prüfungen / ements - Tests	Messergebnisse – Bemerkungen/ Measuring results - Remarks	Ergeb	
	mm und die bleibende D betragen. Für diesen Fal Schlupf der Befestigungs Beschädigungen der Tra sofern diese Anforderung ANMERKUNG: In dieser Schlupf der Befestigungs anderen Faktoren, die ei gemessen und aufgezeid dient jedoch nur zur Infor Gegenstand einer separs When tested in accordar dynamic extension of the exceed 35 mm and the re exceed 25 mm. For this i slippage of the fastening retention system shall be above requirements are	er Trageeinrichtung max. 35 ehnung max. 25 mm I schließt die Dehnung den svorrichtung mit ein. geeinrichtung sind zulässig, gen erfüllt sind. Prüfeinrichtung kann der svorrichtung unabhängig von ne Dehnung bewirken, chnet werden. Diese Angabe rmation und ist nicht aten Anforderung. Ince with EN 1078, 5.5, the er retention system shall not esidual extension shall not burpose, extension includes device. Damage to the er accepted provided that the met. Ige of the fastening device corded separately from other insion but this is for	The measured values fulfil the requirements.	P F N/A N/T	
		Trageeinrichtung Figure 4 — Example of an app Legende 1 Helm; 2 Prüfkopf; 3 Kinnriem 5 Belastungselement (wahlwei 8 Fallhöhe 600 mm ± 5 mm; 9 Key 1 helmet; 2 headform; 3 chin s	etrap atirrup; 4 extension measuring dev eight 4 kg ± 0,2 kg; 7 guide bar	·	
4.6.6	Wirksamkeit Effectiveness				



	Prüfbericht-Nr.: 16086954 006 Seite 12 von 1 Page 12 of 1				
Absatz Clause	Anforderungen - Prüfungen / Requirements - Tests	Messergebnisse – Bemerkungen/ Measuring results - Remarks	Ergebnis Result		
4.6.7	Bei der Prüfung nach EN 1078, 5.6 darf der Helm nicht vom Prüfkopf abgleiten. When tested in accordance with EN 1078, 5.6 the helmet shall not come off the headform. Bild 5 — Einrichtung zur Prüfung der Wirksamkeit der Trageeinrichtung Figure 5 — Apparatus for testing of the retention system effectiveness Legende 1 Fundament; 2 Bezugsebene; 3 Fallgewicht, Masse 10 kg; 4 Führungseinrichtung, Masse 3 kg; 5 Umlenkrolle Ø 100 mm; 6 flexibles Band ≥ Ø 3 mm Key 1 base; 2 reference plane; 3 drop weight mass 10 kg 4 guiding system mass 3 kg; 5 pulley Ø 100 mm 6 flexible strap ≥ Ø 3 mm Leichtigkeit des Öffnens	The helmets do not come off the test headform.	P		
5	Bei der Prüfung der Festigkeit nach EN 1078, 5.5 muss es bei der Beanspruchung möglich sein, das Öffnungssystem mit einer Hand zu öffnen. Following the strength test in accordance with EN 1078, 5.5 and with the load still applied, it shall be possible to open the release system with one hand. Prüfungen Testing siehe EN 1078:2012+A1:2012	The buckle can be released single handed with the load still applied.	P ⊠ F □ N/A □ N/T □		
6	see EN 1078:2012+A1:2012 Kennzeichnung Marking				



	richt-Nr.: 16086954 006 port no.:		e 13 von age 13 of	
Absatz Clause	Anforderungen - Prüfungen / Requirements - Tests	Messergebnisse – Bemerkungen/ Measuring results - Remarks	Ergebr Resul	
	Jeder Helm muss so gekennzeichnet sein, dass die folger sind und diese während der Lebensdauer des Helmes au		bracht	
	a) Nummer dieser Europäischen Norm; b) Name oder Zeichen des Herstellers; c) Modellbezeichnung; d) Bezeichnung, die aus einer oder mehreren der folgend. Helm für Radfahrer, Skateboardfahrer und Rollschuhfahre e) Größe oder Größenbereich des Helmes, angegeben al der Helm passen soll; f) Gewicht des Helmes (durchschnittliche Masse in Gramt g) Herstellerjahr und Quartal; h) Den folgenden Text: "Warnhinweis! Dieser Helm sollte nicht durch Kinder beim verwendet werden, wenn ein Risiko besteht, sich zu stran mit dem Helm verfängt." Zusätzlich muss der Helm einen entsprechenden Warnhir hergestellt sind, der bekanntermaßen bei Berührung mit k-Farben, Abziehbildern oder anderen äußeren Einflussfakt Wenn eine Verpackung für den Verkauf an den Verbrauch nach a), b), d) und h) auch auf dieser Verpackung angeg Mindestschriftgröße 12 haben. Each helmet shall be marked in such a way that the follow is likely to remain legible throughout the life of the helmet: a) number of this European standard; b) name or trademark of the manufacturer; c) designation, which shall be one or more of the following Helmet for pedal cyclists, skateboarders or roller skaters; e) size or size range of the helmet, quoted as the circumfe helmet is intended to fit; f) weight of the helmet (the average mass in g determined g) year and quarter of manufacture; h) the following text: "WARNING!. This helmet should not be used by children there is a risk of strangulation/hanging if the child gets train addition, if the helmet has components made of materic contact with hydrocarbons, cleaning fluids, paints, transfe. shall carry an appropriate warning. If there is a consumer a), b), d) and h) shall also be given on that package. The size 12.	er; s Umfang (in Zentimeter) des Kopfes m, ermittelt nach EN 1078, 5.2); in Klettern oder anderen Aktivitäten gulieren/hängen zu bleiben, falls sich nweis tragen, falls Teile aus einem Wordenwasserstoffen, Reinigungsflüsstoren nachteilig beeinflusst wird. The vorhanden ist, müssen die Informatien werden. Der Text muss die wing information is easily legible by the wing information is easily legible by the diaccording to EN 1078, 5.2); while climbing or doing other activities upped with the helmet." While climbing or doing other activities upped with the helmet." All which are known to be adversely at the sales packaging, the information specific speci	das Kin erkstoff igkeiten ationen e user an hich the	nd I,
		The marking meets the equirements.		\boxtimes
7	Informationsbroschüre des Herstellers			
	Information supplied by the manufacturer			



	richt-Nr.: 16086954 006 port no.:		e 14 voi age 14 d	
Absatz Clause	Anforderungen - Prüfungen / Requirements - Tests	Messergebnisse – Bemerkungen/ Measuring results - Remarks	Ergeb Resu	
	Mit jedem Helm muss in der Sprache des Landes, in der werden, die klare Angaben darüber enthält:	n er verkauft wird, eine Information gel	iefert	
	a) dass der Helm nur schützen kann, wenn er richtig pas probieren und die Größe wählen, die fest und komfortabe b) dass der Helm so eingestellt werden muss, dass er de angebracht werden, dass sie nicht die Ohren bedecken, und die Riemen und das Schloss müssen sowohl komforc) wie der Helm auf dem Kopf sitzen sollte, damit der beder so aufgesetzt werden sollte, dass die Stirn geschützt i Hinterkopf geschoben werden sollte); d) dass ein Helm nicht immer vor Verletzungen schützen e) dass ein Helm ausgewechselt und vernichtet werden swar; f) eine Erklärung hinsichtlich der Gefahr der Veränderung entgegen der Empfehlung des Herstellers und dass Helm	el auf dem Kopf sitzt; em Träger passt, z. B. müssen die Rier das Schloss darf nicht auf dem Kinn a rtabel als auch fest eingestellt werden; absichtigte Schutz sichergestellt ist (z. st und er nicht zu weit nach hinten übe kann; sollte, wenn er einem heftigen Stoß au g oder Entfernung von Originalteilen de ne nicht verändert werden sollten, um	men so uflieger B. das er den sgesetz	n, ss zt
	einer nicht vom Hersteller empfohlenen Weise anzubring With every helmet clear information in the language of th		ows:	
	a) that the helmet can only protect if it fits well and that the size which feels secure and comfortable on the head b) that the helmet should be adjusted to fit the user, e.g. the ears, the buckle positioned away from the jawbone a comfortable and firm; c) how the helmet should be positioned on the head to exthat it should be placed so as to protect the forehead and head); d) that a helmet cannot always protect against injury; e) that a helmet subjected to a severe impact should be of) a statement of the danger of modifying or removing an other than as recommended by the manufacturer, and the purpose of fitting accessories in a way not recommended	the straps positioned so that they do not the straps and buckle adjusted to be a sure the intended protection is provided not be pushed too far over the back of the discarded and destroyed; by of the original component parts of the lat helmets should not be adapted for the buther than the discarded for the lates the manufacturer.	ot cove e both e (e.g. of the	er
		The information supplied by the manufacturer meets the	Р	\boxtimes
		requirements.	F N/A	
			N/A N/T	
			1 1 1 1]

Clause



Result

Measuring results - Remarks

Prüfbericht-Nr.: 16086954 006
Test report no.:

Absatz Anforderungen - Prüfungen / Messergebnisse – Bemerkungen/ Ergebnis

Requirements - Tests

Anhang ZA

Zusammenhang zwischen dieser Europäischen Norm und den grundlegenden Anforderungen der EU-Richtlinie für Persönliche Schutzausrüstung

Annex ZA

Clauses of this European Standard addressing essential requirements or other provisions of the EU - Directive for personal protective equipment

	tlinie 89/686/EWG, Anhang II tive 89/686/EEC, Annex II	Abschnitte dieser Europäischen Norm Clauses of this European standard
1.2.1	Gefährliche und störende Eigenschaften der PSA Absence of risks and other inherent nuisance factors	4.6.2, 4.6.6
1.2.1.3	Höchstzulässige Behinderung des Benutzers Maximum permissible user impediment	4.3
1.3.2	Leichtigkeit und Festigkeit der Konstruktion Lightness and design strength	5.4.2.1, 5.4.2.2, 5.4.2.3
1.4	Informationsbroschüre des Herstellers Information supplied by the manufacturer	6, 7
2.1	PSA mit Verstellsystem PPE incorporating adjustment systems	4.6.5
2.12	PSA mit einer oder mehreren direkt oder indirekt gesundheits- und sicherheitsrelevanten Markierungen oder Kennzeichnungen	6
	PPE bearing one or more identification or recognition marks directly or indirectly relating to health and safety	
3.1.1	Stöße durch herabfallende oder herausgeschleuderte Gegen- stände und durch Aufprall eines Körperteils auf ein Hindernis Impact caused by falling or projecting objects and collision of parts of the body with an obstacle	4.4

Die Übereinstimmung mit den Abschnitten dieser Norm (EN 1078:2012) ist eine Möglichkeit, die relevanten grundlegenden Anforderungen der betreffenden Richtlinie und der zugehörigen EFTA-Vorschriften zu erfüllen.

Compliance with the clauses of this standard (EN 1078:2012) provides one means of conforming with the specific essential requirements of the Directives concerned and associated EFTA-regulations:



Absatz Clause	Anforderungen - Prüfungen / Requirements - Tests	Messergebnisse – Bemerkungen/ Measuring results - Remarks	Ergebnis Result
A	·	duktsicherheitsgesetz)	
		uirements according the Regulation (EU) Product Safety Act)	2016/425
В			2016/425

--- Ende des Prüfberichts / End of Test Report ---